

**С. А. МАТВЕЕВ**

**ВСЕ ПРАВИЛА  
ИСПАНСКОГО ЯЗЫКА**



Издательство АСТ  
Москва

УДК 811.134.2(075.4)

ББК 81.2Исп-9

МЗЗ

**Матвеев, Сергей Александрович.**

МЗЗ Все правила испанского языка / С. А. Матвеев — Москва : Издательство АСТ, 2025. — 320 с. — (Современные карманные словари).

ISBN 978-5-17-165618-8

Удобный, компактный, универсальный справочник содержит информацию по всем правилам грамматики испанского языка. Правила иллюстрируются примерами с переводом на русский язык.

Материал представлен в форме таблиц, что значительно облегчает восприятие.

Справочник будет полезен всем, кто изучает испанский язык.

**УДК 811.134.2(075.4)**

**ББК 81.2Исп-9**

ISBN 978-5-17-165618-8

© Матвеев С. А., 2024

© 000 «Издательство АСТ», 2025

## ПРЕДИСЛОВИЕ

Самоучитель, который вы держите в руках, представляет собой простой и доступный курс испанского языка. В сжатой форме предлагается описание фонетических, лексических и грамматических особенностей испанской разговорной и письменной речи.

В первой части вы найдете самые необходимые сведения по грамматике испанского языка (времена испанского глагола, степени сравнения прилагательных и наречий, употребление артиклей, множественное число существительных, образование наречий и т.п.). Во второй части вы сможете познакомиться с возможностями практического применения полученных знаний.

В этом учебном пособии испанское произношение передается средствами русской графики. Ударение в испанском указывается с помощью выделения ударной гласной полужирным шрифтом, например: **amigo** [АМИГО] («друг»).

## СОДЕРЖАНИЕ

Предисловие .....	3
<b>Часть I</b>	
Испанское произношение. Орфография и пунктуация .....	7
Sustantivo – Существительное .....	16
El plural de los sustantivos – Множественное число существительных .....	24
Pertenencia – Принадлежность .....	32
¿Tiene..? – У Вас есть..? .....	36
Hay – Есть, имеется .....	43
Pronombres – Местоимения .....	46
Ser. Estar – Глаголы «быть» .....	47
Pronombres y adjetivos posesivos – Притяжательные прилагательные и местоимения .....	57
Pronombres personales – Личные местоимения .....	67
Adjetivo – Прилагательное .....	82
¿Cómo es? – Какой он? .....	92
¿Qué? – Какой? .....	110
¿De qué color? – Какого цвета? .....	116

---

Adjetivos y pronombres demostrativos – Указательные прилагательные и местоимения . . . . .	125
Numerales – Числительные. . . . .	130
Количественные числительные . . . . .	130
Порядковые числительные . . . . .	134
Adverbio – Наречие . . . . .	139
Grados de comparación – Степени сравнения . . . . .	143
Preposiciones y conjunciones – Предлоги и союзы . . . . .	154
Verbo – Глагол . . . . .	165
Presente – Настоящее время . . . . .	165
Futuro – Будущее время. . . . .	183
Imperfecto – Неопределенное прошедшее время (имперфект) . . . . .	198
Pretérito indefinido – Простое прошедшее время (претерит) . . . . .	205
Pretérito perfecto – Сложное прошедшее время (перфект) . . . . .	218
Modo imperativo – Повелительное наклонение . . . . .	232

## Часть II

Fórmulas de salutación – Приветствия . . . . .	252
¡Encantado! – Рад с Вами познакомиться! . . . . .	257
Hablo... – Я говорю по- . . . . .	260
Número de teléfono y dirección – Номер телефона и адрес . . . . .	263
Preguntas – Вопросы . . . . .	267
Países, nacionalidades – Страны, национальности . . . . .	278
¿Me comprende usted? – Вы меня понимаете? . . . . .	280
Me gusta – Мне нравится . . . . .	282
Quisiera – Мне бы хотелось . . . . .	286
Tiempo – Время . . . . .	294
¿Qué tiempo hace hoy? – Какая сегодня погода? . . . . .	299
¿Cuándo? – Когда? . . . . .	305
Cuestionario – Анкета . . . . .	313
¿Qué profesión tiene usted? – Какая у Вас профессия? . . . . .	314
¿Dónde trabaja usted? – Где Вы работаете? . . . . .	315

# ЧАСТЬ I

## **ИСПАНСКОЕ ПРОИЗНОШЕНИЕ. ОРФОГРАФИЯ И ПУНКТУАЦИЯ**

Во всем мире на испанском языке говорят около 500 миллионов человек (включая тех, для которых испанский является вторым языком). Это официальный язык многих стран мира, второй по значимости и распространенности язык в мире (после английского).

Мы будем обращать внимание исключительно на практические стороны применения испанского языка, ориентируясь на скорейшее восприятие и запоминание материала. Легкое произношение и несложные правила чтения – читаются практически все буквы – делают испанский язык весьма доступным для восприятия.

Начнем с испанского алфавита.

## 8 • Все правила испанского языка

---

Каждая буква имеет свое название:

### ИСПАНСКИЙ АЛФАВИТ

A a [А]	H h [АЧЭ]	Ñ ñ [ЭНЬЕ]	U u [У]
B b [БЭ]	I i [И]	O o [О]	V v [УВЭ]
C c [СЭ]	J j [ХОТА]	P p [ПЭ]	W w [УВЭ ДОБЛЕ]
D d [ДЭ]	K k [КА]	Q q [КУ]	X x [ЭКИС]
E e [Э]	L l [ЭЛЕ]	R r [ЭРЭ]	Y y [И ГРИЕГА]
F f [ЭФЭ]	M m [ЭМЭ]	S s [ЭСЭ]	Z z [СЭТА]
G g [ХЭ]	N n [ЭНЕ]	T t [ТЭ]	

В основе испанской письменности лежит латинский алфавит с дополнительной буквой **c**. Буквы **Kk** (ка) и **Ww** (увэ доблэ) используются только в заимствованных словах и при написании имен собственных.

Над гласными буквами можно видеть ударение: **ma**á**** [МАМА] («мама»), **inter**é**s** [ИНТЭРЭС] («интерес»), **ú**n**ico** [УНИКО] («уникальный»).

Для обозначения отдельного произношения гласных звуков используются две точки (над буквой **u**): **vergü**en**za** [БЭРГУЭНСА] («стыд»).

Многие звуки испанского языка имеют русские аналоги. В этом пособии используется русская транслитерация. Произношение дается в квадратных скобках. Естественно, это произношение довольно условно, но если вы будете четко проговаривать слова, вас обязательно поймут. Ввиду того, что произношение большинства испанских слов очевидно, оно будет указываться только в некоторых случаях.

## 10 • Все правила испанского языка

Основные правила чтения:

Буква	Произношение	Пример
a	[А]	bar [БАР] («бар»)
e	[Э]	edad [ЭДАД] («возраст»)
i	[И]	mil [МИЛЬ] («тысяча»)
o	[О]	donde [ДОНДЭ] («где»)
u	[У]	usted [УСТЭ] («вы»)
y	[И]	y [И] («и, а»)
d	[Д]	dar [ДАР] («давать»)
f	[Ф]	fiesta [ФЬЕСТА] («праздник»)
k	[К]	kilo [КИЛО] («килограмм»)
l	[Л]	libre [ЛИВРЭ] («свободный»)
m	[М]	momento [МОМЭНТО] («момент»)
p	[П]	papá [ПАПА] («папа»)
r	[Р]	libro [ЛИВРО] («книга»)
s	[С]	sol [СОЛЬ] («солнце»)
t	[Т]	tema [ТЭМА] («тема»)

Все гласные (даже в безударном положении) произносятся достаточно четко.

Буква **Hh** (ачэ) не произносится: **hispano** [ИСПАНО] («испанский»).

У букв **Cc** (сэ) и **Gg** (хэ) несколько вариантов произношения:

Буква	Положение и произношение	
	в большинстве случаев	перед <b>e, i</b>
<b>c</b>	[К] casa [КАСА] («дом»)	[С] centro [СЭНТРО] («центр») cine [СИНЭ] («кино»)
<b>g</b>	[Г] amigo [АМИГО] («друг»)	[Х] gente [ХЭНТЭ] («люди») elegir [ЭЛЕХИР] («выбирать»)

Буква **Nn** (эне) тоже может произноситься по-разному:

## 12 • Все правила испанского языка

Буква	Положение и произношение	
	в большинстве случаев	перед <b>b, f, m, p, v</b>
<b>n</b>	[Н] luna [ЛУНА] («луна»)	[М] tranvía [ТРАМБИА] («трамвай»)

Буквы **Qq** (ку), **Ww** (увэ доблэ), **Xx** (эксис), **Zz** (сэта) читаются следующим образом:

Буква	Произношение	Пример
<b>q</b>	[К]	que [КЭ] («что»)
<b>w</b>	[В]	whisky [ВИСКИ] («виски»)
<b>x</b>	[КС] (между гласными)	exacto [ЭКСАКТО] («точный»)
	[С] (перед согласными)	texto [ТЭСТО] («текст»)
<b>z</b>	[Х]	México [МЭХИКО] («Мексика, «Мехико»)
	[С]	azul [АСУЛЬ] («синий»)

Буквы **Bb** (бэ) и **Vv** (увэ) читаются, в принципе, одинаково – как средний звук между [Б] и [В]:

Буква	Произношение	Пример
<b>b</b>	[Б], [В]	<b>bomba</b> [БОМБА] («бомба») <b>libre</b> [ЛИВРЭ] («свободный»)
<b>v</b>	[Б]	<b>vigor</b> [БИГОР] («сила»)

Буква **ch** передает звук, похожий на русское [Ч], только более напряженный: **chico** [ЧИКО] («мальчик»).

Буква **ll** передает звук, похожий на русское [ЛЬ] или [Й]: **ella** [ЭЛЬЯ] («она»).

Буква **j** передает звук, похожий на русское [Х]: **lujo** [ЛУХО] («богатство»).

Буква **ñ** читается как [НЬ]: **mañana** [МАНЬЯНА] («завтра»).

Буква **rr** передает звук [РР]: **perro** [ПЭРРО] («собака»).

Буква **Qq** (ку) встречается только в сочетаниях **que** и **qui**, в которых **u** не произносится: **quién** [КЬЕН] («кто»).

## 14 • Все правила испанского языка

---

Сочетания **gui** и **gue** произносятся как [ГИ] и [ГЕ] соответственно, в них буква **u** не читается: **guitarra** [ГИТАРРА] («гитара»), **guerra** [ГЭРРА] («война»).

Если буква **u** должна произноситься, над ней ставятся две точки: **vergüenza** [БЭРГУЭНСА] («стыд»).

Ударение в испанских словах падает на последний слог, если слово заканчивается на согласную (кроме **n** или **s**). Если слово заканчивается на гласную или на согласные **n** или **s**, то ударение падает на предпоследний слог.

В случае исключений при письме над ударной гласной ставится ударение.

Ударение ставится на вопросительных и восклицательных словах:

¿Cómo te llamas? – Как тебя зовут?

¡Qué viva España! – Да здравствует Испания!

Обратите внимание на следующую особенность испанской пунктуации: в начале и в конце вопросительных и восклицательных предложений ставятся вопросительные и восклицательные знаки. Только в начале предложения они перевернуты:

¿Cómo se llama usted?	– Как Вас зовут?
¿Quién es?	– Кто это?
¡Hola, Pedro!	– Привет, Педро!

## УПРАЖНЕНИЕ

*Попробуйте прочесть следующие слова:*

cena, error, hola, quince, lloro, aquí, canta, grande, hora, Miguel, socar, llamamos, España, coger, joven, trabajo, hija, pingüino, zumo, conozco, paquete, conmigo, año, oscuro, chocolate, consejo, muchacho, quejarse, señora, sombrero, grave, vengo

## ОТВЕТ

[СЭНА], [ЭРРОР], [ОЛА], [КИНСЭ], [ЛЬОРО], [АКИ], [КАНТА], [ГРАНДЭ], [ОРА], [МИГЭЛЬ], [СОНЬЯР], [ЛЬЯМАМОС], [ЭСПАНЬЯ], [КОХЭР], [ХОБЭН], [ТРАБАХО], [ИХА], [ПИНГУИНО], [СУМО], [КОНОСКО], [ПАКЭТЭ], [КОММИГО], [АНЬО], [ОСКУРО], [ЧОКОЛАТЭ], [КОНСЭХО], [МУЧАЧО], [КЭХАРСЭ], [СЭНЬОРА], [СОМБРЭРО], [ГРАБЭ], [БЭНГО]